DEKOR
LANGZEITLASUR

- Lazura na dřevo pro dlouhotrvající ochranu
- Lazura za trajnu zaštitu drva
- Lazúra na drevo pre dlhotrvajúcu ochranu
- Трайна защита покритие за дърво лазур

Profi-Qualität von wilckens

= 30 m²

5 L

DE

Dekor Langzeitlasur 5 l

wetterfeste Holzlasur für Hölzer im Innen- und Außenbereich

- **UV-stabil FÜR INNEN UND AUSSEN**
- **wetterbeständig**
- **wasserverdünnbar**
- **atmungsaktiv**

Anwendungsbereich und Verarbeitung:
- gut aufrühren
- gleichmäßig mit Rolle oder Pinsel auftragen
- die Holzfeuchte darf nicht über 15 % liegen
- die zu behandelnden Hölzer sollen sauber sein
- harzreiche Hölzer ggf. mit Verdünnung abwaschen
- rohes Holz im Außenbereich mit Holzgrundierung (Bläueschutz) vorbehandeln
- bei Neuanstrich 2 Anstriche, bei Renovierungsanstrich reicht 1x
- bitte prüfen, ob das Material auf dem Altanstrich haftet (Probeanstrich)
- bei der Verarbeitung mehrerer Gebinde auf Chargengleichheit (s. Stempel) achten
- Reinigung der Werkzeuge sofort nach dem Gebrauch mit Wasser und Seife

Trocknung (bei 20°C und 65% rel. Luftfeuchte):
- staubtrocken nach ca. 3-4 Stunden
- durchgetrocknet innerhalb 48 Stunden

Sicherheitshinweise:
ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Lesen Sie sämtliche Anweisungen aufmerksam und befolgen Sie diese.

Allgemeine Hinweise:
Kühl, jedoch frostfrei lagern. Nicht bei Temperaturen unter + 8 °C, nicht bei großer Hitze (Sonneneinstrahlung) verarbeiten. Spritz- und Sprühnebel nicht einatmen. Bei Spritzarbeiten Kombifilter A2/P2, bei Schleifarbeiten Staubfilter P2 verwenden. Essen, Trinken und Rauchen während des Gebrauchs der Farbe ist zu vermeiden. Während und nach der Verarbeitung und Trocknung für ausreichende Belüftung sorgen. Bei Berührung mit den Augen oder der Haut sofort gründlich mit Wasser abspülen. Nicht in die Kanalisation, Gewässer oder Erdreich gelangen lassen. Auch bei der Verarbeitung von schadstoffarmen Anstrichstoffen sind die üblichen Schutzmaßnahmen einzuhalten. Entsorgung des Inhalts / des Behälters gemäß den regionalen Vorschriften.

Ergänzende Gefahrenmerkmale:
Enthält 1,2-Benzisothiazol-3(2H)-on. Kann allergische Reaktionen hervorrufen. Information und Beratung für Isothiazolinon-Allergiker unter +49 (0)4124-606-188.

Inhaltsstoffe:
Native ungesättigte Pflanzenöle, modifiziertes Alkydharz, Eisenoxide, Wasser, Additive, Konservierungsmittel.
Produktkategorie nach ChemVOCFarbV: f, TypWb.. Max. VOC Gehalt 2g/l., Grenzwert 130 g.

5 Liter reichen für ca. 50 m^2 bei einmaligem Anstrich je nach Untergrund

Transport/Lagerung:
Gebinde stets aufrecht transportieren und gegen Umfallen sichern. Kühl, aber frostfrei, trocken und bodennah lagern. Gebinde stets verschlossen lagern. Angebrochene Gebinde innerhalb eines Jahres verarbeiten. Vor Frost schützen.

Ursprungsland: Deutschland

CZ

Dekor dlouhodobá glazura 5 l

lazura na dřevo odolná vůči povětrnostním vlivům na dřevo v interiéru a exteriéru

- **stabilní vůči UV DO INTERIÉRU A EXTERIÉRU**
- **odolná vůči povětrnostním vlivům**
- **ředitelný vodou**
- **prodyšná**

Oblast Použití a Zpracování
- dobře zamíchejte
- rovnoměrně nanášejte válečkem nebo štětcem
- vlhkost dřeva nesmí být vyšší než 15%
- ošetřované dřevo by mělo být čisté
- dřeva bohaté na pryskyřici popřípadě omyjte ředidlem
- surové dřevo v exteriéru předem ošetřete základní barvou na dřevo (ochrana proti modrání)
- při novém nátěru 2 nátěry, při renovačním nátěru stačí 1x
- zkontrolujte, zda materiál drží na starém nátěru (zkušební nátěr)
- Při zpracovávání více nádob dbejte na jednotnost šarže (viz razítko)
- Náčadí očistěte vodou a mýdlem okamžitě po použití

Schnutí (při 20 °C a 65% rel. vlhkost vzduchu):
- suchá proti prachu po cca. 3-4 hodinách
- proschlá v průběhu 48 hodin

Bezpečnostní pokyny:
Pokud potřebujete lékařskou pomoc, připravte si obal nebo identifikační štítek. Uchovávejte mimo dosah dětí. Přečtěte si pozorně všechny pokyny a dodržujte je.

Všeobecné pokyny:
Skladujte v chladu, ale nevystavujte mrazu. Nezpracovávejte při teplotách pod 8 °C, avšak ani při velkém horku (sluneční záření). Rozstřiknutí a rozprášení prostředek, nedýchejte. Pokud provádíte malování s tříkláním používejte kombinovaný filtr A2 / P2, při broušení používejte prachový filtr P2. Během používání barvy je třeba se vyvarovat jídla, pití a kouření. Během zpracování, po zpracování a vysušení zajistěte dobré větrání. Při kontaktu s očima nebo kůží ihned důkladně vypláchněte vodou. Nedovolte, aby se výrobek dostal do kanalizace, vod nebo půdy. I při zpracování nátěrových látek chudých na škodliviny je třeba dodržovat běžné ochranné opatření. Zneškodněte obsah / obal podle regionálních předpisů.

Doplňkové kritéria rizik:
Obsahuje 1,2-benzizotiazol-3 (2H) -on. Může vyvolat alergickou reakci. Informace a poradenství pro osoby alergické na izotiazolinón na čísle +49 (0) 4124-606-188.

Složení:
Přírodní nenasycené rostlinné oleje, modifikovaná alkydová pryskyřice, oxidy železa, voda, aditiva, konzervační prostředky.
Kategorie produktu podle německé vyhlášky o omezení emisí VOC: f, typ Wb .. Max. obsah VOC 2 g / l, hraniční hodnota 130 g.

5 litrů stačí na cca. 50 m^2 při jednonásobném nátěru, v závislosti na podkladu

Příprava / Skladování:
Nádoby vždy připravujte vestoje a zajistěte je proti pádu. Skladujte v chladu a suchu, nízko nad zemí, ale nevystavujte mrazu. Nádoby skladujte vždy uzavřeny. Načaté nádoby spracujte do jednoho roku. Chraňte před mrazem.

Země původu: Německo

HR

Dugotrajna dekor glazura 5 l

Lazura za drvo otporna na vremenske uvjete za unutarnju i vanjsku primjenu na drvu

- **Postojana na UV-zrake ZA UNUTRA I VAN**
- **Otpornost na vremenske uvjete**
- **razrjeđivo vodom**
- **prozračna**

Područje Primjene i Obrada:
- dobro promiješati
- ravnomjerno nanijeti valjkom ili četkicom
- vlaga drva ne smije prelaziti 15 %
- drvo koje treba obraditi mora biti čisto
- drvo zaokreno smolom po potrebi oprati razrjeđivačem
- sirovo drvo na otvorenom prostoru tretirati temeljnim premazom za drvo (zaštita od plavljenja)
- kod novog bojenja 2 sloja, kod renoviranja je dovoljan 1x
- provjerite prianja li materijal na staru boju (probni sloj)
- prilikom obrade s više pakiranja, pripazite da su im serije identične (vidi pečat)
- alat očistite vodom i sapunom odmah nakon upotrebe

Sušenje (na 20 °C i 65 % rel. vlažnost zraka):
- suho na dodir nakon cca 3-4 sata
- potpuno suho unutar 48 sati

Sigurnosna napomena:
Ako je potreban liječnički savjet, pripremite ambalažu ili etiketu. Proizvod ne smije dospjeti u ruke djeci. Pažljivo pročitajte sve upute i slijedite ih.

Opća napomena:
Skladištiti na hladnom, ali suhom. Ne na temperatusama ispod + 8 °C, ne upotrebljavati na velikoj vrućini (zraka na sunčeva svjetlosti). Nemojte udisati aerosol i maglu. Kod primjene prskanja im upotrijebite kombinirani filtar A2 / P2, kod brušenja upotrijebite filtar za prašinu P2. Izbjegavajte jesti, piti i pušiti dok radite s bojom. Tijekom i nakon obrade i sušenja osigurajte dovoljno prozračivanje. U slučaju kontakta s očima ili kožom, odmah ispratiti vodom. Ne dopustiti da uđe u kanalizaciju, vodu ili tlo. Pri obradi slojeva s nikim udjelom zagađivača također je potrebno poštivati uobičajene zaštitne mjere. Zbrinjavanje sadržaja/spremnika u skladu s regionalnim propisima.

Dodatne karakteristike opasnosti:
Sadrži 1,2-benzizotiazol-3(2H)-on. Može izazvati alergijske reakcije. Informacija i savjeti za alergične na izotiazolinon na +49 (0)4 124-606-188.

Sastav:
Izvorna nezasićena biljna ulja, modificirana alkidna smola, željezni oksidi, voda, aditivi, konzervansi.
Kategorija proizvoda prema ChemVOCFarbVf. TypWb.. Maks. sadržaj VOC 2 g/l , granična vrijednost 130 g.
Za oko 50 m^2 s jednim slojem dovoljno je 5 litara, ovisno o podlozi

Transport/skladištenje:
Spremnik uvijek transportirajte uspravno i osigurajte ga da ne padne. Čuvati na hladnom, ali bez smrzavanja, suho i blizu tla. Spremnik uvijek čuvajte zatvoren. Otvorene spremnike upotijebiti u roku od jedne godine. Zaštititi od smrzavanja.

Zemlja podrijetla: Njemačka

SK

Dekor dlhodobá glazúra 5 l

lazúra na drevo odolná voči povetrnostným vplyvom na drevá v interiéri a exteriéri

- **stabilná voči UV DO INTERIÉRU A EXTERIÉRU**
- **odolná voči povetrnostným vplyvom**
- **riediteľná vodou**
- **priedušná**

Oblasť Použitia a Spracovanie:
- dobre zamiešajte
- rovnomerne nanášajte valčekom alebo štetcom
- vlhkosť dreva nesmie byť vyššia než 15 %
- ošetrované drevo by malo byť čisté
- drevá bohaté na živicu poprípade omyte riedidlom
- surové drevo v exteriéri vopred ošetrite základnou farbou na drevo (ochrana proti modraniu)
- pri novom nátere 2 nátery, pri renovačnom nátere stačí 1x
- skontrolujte, či materiál drží na starom nátere (skúšobný náter)
- Pri spracovaní viacerých nádob dbajte na jednotnosť šarže (pozri pečiatku)
- Náradie očistite vodou a mydlom okamžite po použití

Schnutie (pri 20°C a 65 % rel. Vlhkosti vzduchu):
- suchá proti prachu po cca. 3-4 hodinách
- preschnutá v priebehu 48 hodín

Bezpečnostné pokyny:
Ak potrebujete lekársku pomoc, pripravte si obal alebo identifikačný štítok. Uchovávajte mimo dosahu detí. Prečítajte si pozorne všetky pokyny a dodržujte ich.

Všeobecné inštrukcie:
Skladujte v chlade, ale nevystavujte mrazu. Nespracúvajte pri teplotách pod 8 °C, avšak ani pri veľkej horúčave (slnečné žiarenie). Rozstriknutý a rozprášený prostriedok, nedýchajte. Ak vykonávate maľovanie striekaním používajte kombinovaný filter A2/P2, pri brúsení používajte prachový filter P2. Počas používania farby sa treba vyvarovať jedenia, pitia a fajčenia. Počas spracovania a po spracovaní a vysušení zabezpečte dobré vetranie. Pri kontakte s očami alebo ložou ihned' dôkladne vypláchnite vodou. Nedovoľte, aby sa výrobok dostal do kanalizácie, vód alebo pôdy. Aj pri spracovaní náterových látok chudobných na škodliviny je potrebné dodržiavať bežné ochranné opatrenia. Zneškodnite obsah/nádobu podľa regionálnych predpisov.

Doplnkové kritériá rizík:
Obsahuje 1,2-benzizotiazol-3(2H)-ón. Môže vyvolať alergickú reakciu. Informácie a poradenstvo pre osoby alergické na izotiazolinón na čísle +49 (0)4 124-606-188.

Zloženie:
Prírodné nenasýtené rastlinné oleje, modifikovaná alkydová živica, oxidy železa, voda, aditíva, konzervačné prostriedky.
Kategória produktu podľa nemeckej vyhlášky o obmedzení emisií VOC: f, typ Wb.. Max. obsah VOC 2 g/l , hraničná hodnota 130 g.

5 litrov stačí na cca. 50 m^2 pri jednorazovom nátere, v závislosti od podkladu

Prepravа/Skladovanie:
Nádoby vždy prepravujte postojačky a zaistite ich proti pádu. Skladujte v chlade a suchu, nízko nad zemou, ale nevystavujte mrazu. Nádoby skladujte vždy uzavreté. Načaté nádoby spracujte do jedného roka. Chráňte pred mrazom.

Krajina pôvodu: Nemecko

BG

Декор дълготрайна глазура 5 л

устойчива на атмосферни влияния покритие за дърво лазур за изделия, разположенина открито и в помещения

- **UV-стабилно ЗА ВЪТРЕШНА И ВЪНШНА УПОТРЕБА**
- **Устойчиво на атмосферни влияния**
- **може да се разрежда с вода**
- **дишащо**

Обхват на Използване и Обработка:
- разбиране добре
- нанесете равномерно валяк или четка
- влажността на дървото не трябва да превишава 15 %
- дървото, което ще се обработва трябва да е чисто
- ако се налага, измийте богатите на смола дървени изделия с разредителя
- Предварително обработете суровото дърво на открито с грунд за дърво (защита от синьо-сиви петна)
- при нов бояджисване нанесете 2 слоя от боята, а при боядисване за обновяване един слой е достатъчен
- моля проверете, дали материалът полепва върху стара боя (пробно бояджисване)
- Когато обработвате с няколко контейнера, уверете се, че партидите са идентични (вижте печата)
- почиствайте инструментите веднага след употреба с вода и сапун

Сушене (при 20°C/65% относителна влажност на въздуха):
- на допиране защитаващо от прах след около 3-4 часа
- цялостно изсушаване в рамките на 48 часа

Указания в за безопасност:
Ако е необходим съвет на лекар, приготовете опаковката или етикета с обозначението на продукта. Не трябва да попада в ръцете на деца. Внимателно прочетете всичкия указания или следвайте.

Общи указания:
Съхранявайте на хладно, но без замръзване място. Не обработвайте при температури под + 8 °C, или при големи горещини (на слънчева светлина). Не вдишвайте мъгите, съдържащи при пръскане. При пръскане използвайте комбиниран филтър A2/ P2, а при шлифоване прахов филтър P2. Избягвайте да ядете, пиете и пушите по време на употребата на боята. Погрижете се за достатъчна вентилация по време и след обработка и сушене. При контакт с очите или кожата, веднага ги измийте с много вода. Не допускайте да попадне в канализацията, водите или почвата. Обичайните защитни мерки трябва да се спазват при обработката на бояс по-малко вредни вещества. Изхвърляйте съдържанието / контейнера в съответствие с регионалните разпоредби.

Допълнителни характеристики за опасност:
Съдържа 1,2-бензизотиазол-3 (2H) -он. Може да предизвика алергични реакции. Информация и консултация за лица алергични на изотиазолинон на тел.: +49 (0)4 124-606-188.

Съставки:
Съдържащи се вещества: натурални ненаситени растителни масла, железни оксиди, вода, добавки, консерванти.
Категория продукти с поред ChemVOCFarbVf.f,TypWb.. Макс. съдържание на ЛОВ 2 г/л, гранична стойност 130 г/л

5 литра за около 50 m^2 с едно покритие, в зависимост от основата

Транспорт/Съхранение:
Винаги транспортирайте контейнера изправен и го пазете от падане. Съхранявайте на хладно, но без замръзване, сухо и близо до земята.
Винаги съхранявайте контейнера затворен. Обработете отворените контейнери в рамките на една година. Пазете от замръзване.

Страна на произход: Германия

Nur restentleerte Gebinde zum Recycling geben. Gebinde mit Resten bei der Sammelstelle für Altlacke abgeben.
Hersteller / Výrobce / Proizvođač / Výrobca / Произвоѓач: **Wilckens Farben GmbH, Schmiedestr. 10, 23748 Glückstadt +49 (0) 4124 6060 www.wilckens.com**
Deutschland, Německo, Njemačka, Nemecko, Германия
Distributor / Importator MD: Kaufland SRL, Str. Sfatul Țării, nr. 29, Chișinău, MD-2012, Republica Moldova
Дистриютор: Кауфланд България ЕООД, ул. Ю.Кд, ул. Скопие 1А, 1233 София
Produkt-Code: H5W-10